



1 NÚMERO/S DEL/S REGISTRE/S DE MARCA

ANNEX NÚM.:

2 TITULAR/COTITULARS DEL/S REGISTRE/S DE MARCA

ANNEX NÚM.:

*Les dades contingudes en aquest apartat han de ser idèntiques a les inscrites al Registre de Marques*

PERSONA FÍSICA

Primer nom: \_\_\_\_\_

Segon nom: \_\_\_\_\_

Primer cognom: \_\_\_\_\_

Segon cognom: \_\_\_\_\_

Adreça: \_\_\_\_\_

PERSONA JURÍDICA

Denominació social completa: \_\_\_\_\_

Forma jurídica: \_\_\_\_\_

Adreça: \_\_\_\_\_

3 CONCESSIONARI/S DE LA L·LICÈNCIA D'EXPLOTACIÓ

ANNEX NÚM.:

PERSONA FÍSICA

Primer nom: \_\_\_\_\_

Segon nom: \_\_\_\_\_

Primer cognom: \_\_\_\_\_

Segon cognom: \_\_\_\_\_

Adreça: \_\_\_\_\_

PERSONA JURÍDICA

Denominació social completa: \_\_\_\_\_

Forma jurídica: \_\_\_\_\_

Adreça: \_\_\_\_\_

**4 PRODUCTES I/O SERVEIS PER ALS QUALS  
ES CONCEDEIX LA LLICÈNCIA D'EXPLOTACIÓ**

ANNEX NÚM.:

- Tots els productes i serveis per als quals està registrada la marca
- Part dels productes i/o serveis per als quals està registrada la marca

**5 INDICACIONS DEL CONTRACTE DE LLICÈNCIA RELATIVES AL CONTROL  
DE QUALITAT ESTABLERT EN L'ARTICLE 20 DE LA LLEI DE MARQUES**

ANNEX NÚM.:

**6 CERTIFICACIÓ**

El/s titular/cotitulars del/s registre/s de marca descrit/s a l'apartat 2 i el/s concessionari/s esmentat/s a l'apartat 3, certifiquem que ha estat concedida per contracte una llicència d'exploració  *exclusiva*  *no exclusiva* del/s registre/s de marca detallat/s a l'apartat 1 per als productes i/o serveis descrits a l'apartat 4.

**7 SIGNATURES (\*)**

ANNEX NÚM.:

Han de signar el titular/cotitulars i concessionaris

- Titular/cotitulars

\_\_\_\_\_  
*signatura*

Data de la signatura:

- Concessionaris

\_\_\_\_\_  
*signatura*

Data de la signatura:

*(\*) Regla 41 del Reglament d'execució:*

*"1) Tot formulari o document que ha d'anar signat pel titular o pel dipositant, en el cas en què hi hagi cotitulars o codipositants, ha d'anar signat per tots i cadascun dels cotitulars o codipositants.*

*2) Quan el titular, el dipositant, el cotitular o el codipositant és una persona jurídica, la signatura de la persona física que signa en nom de la persona jurídica ha d'anar acompanyada de la indicació en lletres majúscules del cognom o dels dos cognoms així com del nom o dels dos noms d'aquesta persona física i el títol de la funció que l'autoritza a signar en nom d'aquesta persona jurídica."*

**CERTIFICAT DE CONCESSION DE LICENCE D'EXPLOITATION D'UN ENREGISTREMENT DE MARQUE**

(1) Numéro/s du/des enregistrement/s de marque **Anexo num.:**  
(2) Titulaire/co-titulaires du/des enregistrement/s de marque **Anexo num.:**  
*Les données contenues dans ce paragraphe doivent être identiques à celles inscrites dans le Registre des Marques*  
Personne physique  
Premier prénom:  
Deuxième prénom:  
Premier nom:  
Deuxième nom:  
Adresse:  
Personne morale  
Dénomination officielle complète:  
Forme juridique:  
Adresse:  
(3) Licencié/s **Anexo num.:**  
Personne physique  
Premier prénom:  
Deuxième prénom:  
Premier nom:  
Deuxième nom:  
Adresse:  
Personne morale  
Dénomination officielle complète:  
Forme juridique:  
Adresse:

(4) Produits ou services qui font l'objet de la concession de licence d'exploitation **Anexo num.:**  
 Tous les produits et services pour lesquels la marque est enregistrée  
 Une partie des produits et/ou services pour lesquels la marque est enregistrée, qui sont:  
(5) Indications du contrat de licence relatives au contrôle de qualité visé à l'article 20 de la Loi sur les marques **Anexo num.:**

(6) Certification  
Le/s titulaire/co-titulaires du/des enregistrement/s de marque visé/s au paragraphe 2 et le/s licencié/s mentionné/s au paragraphe 3, certifions qu'une licence d'exploitation  
 *exclusive*  *non exclusive* du/des enregistrement/s de marque détaillé/s au paragraphe 1 a été concédée par contrat pour les produits et/ou services visé/s au paragraphe 4.

(7) Signatures (\*) **Anexo num.:**  
*Doivent signer titulaire/co-titulaires et concessionnaire/s*  
Titulaire/co-titulaires  
*signature*  
Date de la signature:  
Licencié/s  
*signature*  
Date de la signature:  
(\* *Règle 41 du Règlement d'exécution:*  
"1) *Tout formulaire ou document qui doit être signé par le titulaire ou le déposant doit, lorsqu'il y a des co-titulaires ou des co-déposants, être signé par chacun des co-titulaires ou chacun des co-déposants.*  
2) *Quand le titulaire, le déposant, le co-titulaire ou le co-déposant est une personne morale, la signature de la personne physique qui signe au nom de la personne morale doit être accompagnée de l'indication en lettres capitales du nom ou des deux noms ainsi que du prénom ou des deux prénoms de ladite personne physique et du titre de la fonction qui l'habilite à signer au nom de cette personne morale.*"

**CERTIFICADO DE CONCESIÓN DE LICENCIA DE EXPLOTACIÓN DE UN REGISTRO DE MARCA**

(1) Número/s de/los registro/s de marca **Anexo num.:**  
(2) Titular/co-titulares del/los registro/s de marca **Anexo num.:**  
*Los datos contenidos en este apartado deben ser idénticos a los inscritos en el Registro de Marcas*  
Persona física  
Primer nombre:  
Segundo nombre:  
Primer apellido:  
Segundo apellido:  
Dirección:  
Persona jurídica  
Denominación social completa:  
Forma jurídica:  
Dirección:  
(3) Concesionario/s de la licencia de explotación **Anexo num.:**  
Persona física  
Primer nombre:  
Segundo nombre:  
Primer apellido:  
Segundo apellido:  
Dirección:  
Persona jurídica  
Denominación social completa:  
Forma jurídica:  
Dirección:

(4) Productos y/o servicios para los cuales se concede la licencia de explotación **Anexo num.:**  
 Todos los productos y servicios para los cuales está registrada la marca  
 Parte de los productos y/o servicios para los cuales está registrada la marca, que son:  
(5) Indicaciones del contrato de licencia relativas al control de calidad establecido en el artículo 20 de la Ley de marcas **Anexo num.:**  
(6) Certificación  
El/los titular/co-titulares del/los registro/s de marca descrito/s en el apartado 2 y el/los concesionario/s citado/s en el apartado 3, certificamos que ha sido concedida por contrato una licencia de explotación  *exclusive*  *no exclusive* del/los registro/s de marca detallado/s en el apartado 1 para los productos y/o servicios descritos en el apartado 4.  
(7) Firmas (\*) **Anexo num.:**  
*Deben firmar titular/co-titulares y concesionario/s*  
Titular/co-titulares  
*firma*  
Fecha de la firma:  
Concesionario/s  
*firma*  
Fecha de la firma:  
(\* *Regla 41 del Reglamento de ejecución:*  
"1) *Todo formulario o documento que debe ir firmado por el titular o por el depositante, en el caso de que haya cotitulares o codepositantes, debe ir firmado por todos y cada uno de los cotitulares o codepositantes.*  
2) *Cuando el titular, el depositante, el cotitular o el codepositante es una persona jurídica, la firma de la persona física que firma en nombre de la persona jurídica debe ir acompañada de la indicación en letras mayúsculas del apellido o de los dos apellidos así como del nombre o de los dos nombres de esta persona física y el título de la función que le autoriza a firmar en nombre de esta persona jurídica.*"

**CERTIFICATE OF ISSUE OF A LICENSE TO USE A TRADEMARK REGISTRATION**

(1) Trademark registration number(s) **Appendix number:**  
(2) Owners/co-owners of the trademark registration **Appendix number:**  
*Information given in this section shall be identical to the information listed in the Trademark Register*  
Natural person  
First given name:  
Second given name (if any):  
First surname:  
Second surname (if any):  
Address:  
Legal entity  
Full corporate name:  
Legal status:  
Address:  
(3) Licensee(s) **Appendix number:**  
Natural person  
First given name:  
Second given name (if any):  
First surname:  
Second surname (if any):  
Address:  
Legal entity  
Full corporate name:  
Legal status:  
Address:  
(4) Goods and services covered by license **Appendix number:**  
 All goods and services for which the trademark is registered  
 Part of the goods and services for which the trademark is registered, as follows:  
(5) Stipulations on quality control contained in the license in accordance with article 20 of the Trademark Law **Appendix number:**  
(6) Certification  
The owner/co-owners listed in section 2 and the licensee(s) listed in section 3 hereby certify that a license contract for  *exclusive*  *non-exclusive* use the trademark registration listed in section 1 has been issued.  
(7) Signatures (\*) **Appendix number:**  
*This form shall be signed by the owner/co-owners and licensee(s)*  
Owner/co-owners  
*Signature*  
Date of signature:  
Licensee(s)  
*Signature*  
Date of signature:  
(\* *Rule 41 of the Regulations governing application of the Trademark Law*  
"1) *All forms or documents which shall be signed by the owner or applicant shall be signed by each and every one of the co-owners or co-applicants, if any.*  
2) *When the owner, the applicant, co-owner or co-applicant is a legal entity, the signature of the natural person signing on behalf of the legal entity shall be accompanied by the indication in capital letters of the surname or two surnames as well as the first name or two first names of this natural person and the title by virtue of which he is authorised to sign on behalf of this legal entity.*"